



EUROPEISKA  
KOMMISSIONEN

Bryssel den 17.1.2014  
COM(2014) 9 final

2014/0003 (NLE)

Förslag till

## **RÅDETS FÖRORDNING**

**om ändring av rådets förordning (EG) nr 215/2008 av den 18 februari 2008 med budgetförordning för tionde Europeiska utvecklingsfonden vad gäller genomförandet av övergångsfaciliteten**

## MOTIVERING

I juni 2013 undertecknade medlemsstaterna, församlade i rådet, det interna avtal som inrättar elfte Europeiska utvecklingsfonden (elfte EUF). Detta interna avtal kommer att träda i kraft först när det ratificerats av samtliga medlemsstater. Denna process kommer sannolikt inte att hinna bli klar till januari 2014.

Kommissionen föreslår därför övergångsåtgärder (övergångsfacilitet) som ska garantera att det finns medel att tillgå för samarbetet med staterna i Afrika, Västindien och Stillehavsområdet (AVS-staterna) och med de utomeuropeiska länderna och territorierna (ULT) samt till stödutgifter under perioden mellan januari 2014 och den dag det interna avtalet som inrättar elfte EUF träder i kraft. Denna övergångsfacilitet ska finansieras genom återstående och frigjorda medel från tionde och andra tidigare EUF. De medel som avsätts inom ramen för övergångsfaciliteten ska redovisas under elfte EUF.

Kommissionen har också antagit ett förslag till förordning om finansiella bestämmelser för elfte EUF. För att denna förordning ska kunna antas av rådet krävs det antingen att elfte EUF trätt i kraft eller att rådet antagit ett beslut om provisorisk tillämpning av vissa bestämmelser i det interna avtalet. Mot bakgrund av de senaste diskussionerna i rådet är det inte troligt att någon av dessa processer kommer att vara slutförd till januari 2014.

Åtgärder som får stöd via övergångsfaciliteten bör så fort som möjligt kunna börja genomföras i enlighet med de regler som angetts för elfte EUF. Kommissionen föreslår därför att rådets förordning om genomförande av tionde EUF ändras på ett sådant sätt att de finansiella bestämmelserna för elfte EUF även blir tillämpliga på den ekonomiska förvaltningen av övergångsfaciliteten.

Kommissionen föreslår därför att rådet antar den bifogade förordningen, när den kan kompletteras genom att de materiella bestämmelserna, vars innehåll under tiden godkänts och fastställts av rådet, införs i bilagan till utkastet till budgetförordning för elfte EUF.

Förslag till

## RÅDETS FÖRORDNING

**om ändring av rådets förordning (EG) nr 215/2008 av den 18 februari 2008 med budgetförordning för tionde Europeiska utvecklingsfonden vad gäller genomförandet av övergångsfaciliteten**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av partnerskapsavtalet mellan medlemmarna i gruppen av stater i Afrika, Västindien och Stilla-havsområdet, å ena sidan, och Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å andra sidan, undertecknat i Cotonou den 23 juni 2000<sup>1</sup> (nedan kallat Cotonouavtalet),

med beaktande av det interna avtalet mellan företrädarna för medlemsstaternas regeringar, församlade i rådet, om finansiering av gemenskapens bistånd inom den fleråriga finansieringsramen för perioden 2008–2013 i enlighet med AVS–EG-partnerskapsavtalet och om tilldelning av ekonomiskt stöd till de utomeuropeiska länder och territorier på vilka den fjärde delen av EG-fördraget är tillämplig<sup>2</sup>, särskilt artikel 10.2,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag,

med beaktande av revisionsrättens yttrande<sup>3</sup>,

med beaktande av Europeiska investeringsbankens yttrande, och

av följande skäl:

- (1) I rådets beslut [xx/xx/2013] fastställs övergångsåtgärder för förvaltningen av EUF (övergångsfacilitet) i syfte att garantera att det finns medel att tillgå för samarbetet med staterna i Afrika, Västindien och Stilla-havsområdet (AVS-staterna) och med de utomeuropeiska länderna och territorierna (ULT) samt till stödutgifter under perioden mellan den 1 januari 2014 och den dag då det interna avtalet som inrättar elfte EUF träder i kraft.
- (2) Genomförandebestämmelserna för tionde EUF bör ändras på ett sådant sätt att den driftsmässiga och ekonomiska förvaltningen av övergångsåtgärderna (övergångsfaciliteten) under övergångsperioden mellan tionde och elfte EUF fram till dess att det interna avtalet och genomförandebestämmelserna för elfte EUF träder i kraft kan ske i enlighet med dessa.

---

<sup>1</sup> EUT L 317, 15.12.2000, s. 3. Avtalet ändrat genom det avtal som undertecknades i Luxemburg den 25 juni 2005 (EUT L 287, 28.10.2005, s. 4) och det avtal som undertecknades i Ouagadougou den 22 juni 2010 (EUT L 287, 4.11.2010, s. 3).

<sup>2</sup> EGT L 247, 9.9.2006, s. 32.

<sup>3</sup> EUT C , , s. .

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

I syfte att genomföra övergångsfaciliteten ska bestämmelserna i rådets förordning (EG) nr 215/2008 ersättas med de bestämmelser som anges i bilagan till den här förordningen.

*Artikel 2*

Denna förordning träder i kraft den tredje dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den ska tillämpas från och med dagen för sitt ikraftträdande fram till det att budgetförordningen för elfte EUF börjar tillämpas.

Utfärdad i Bryssel den

*På rådets vägnar  
Ordförande*

## **BILAGA**

*(Pro memoria: Texten till budgetbestämmelserna för elfte EUF ska införas när de fastställts).*